



PREPARADO PANIFICABLE Y DE REPOSTERÍA  
CON BAJO CONTENIDO EN PROTEÍNAS Y FENILALANINA

# HARIFEN

à teneur en protides réduite • Bajo en Proteínas

## HARIFEN

### PREPARADO PANIFICABLE Y DE REPOSTERÍA CON BAJO CONTENIDO EN PROTEÍNAS Y FENILALANINA

**INGREDIENTES:** Almidón de maíz, fécula de patata, almidón de tapioca, azúcar, glucosa en polvo, espesantes (goma guar, hidroxipropilmetilcelulosa), fibra vegetal (achicoria), gasificante (bicarbonato sódico), emulgentes (mono y diglicéridos de ácidos grasos y esteraoil lactilato sódico).

**Lote nº y consumir preferentemente antes del fin de:** (Ver lateral). **Conservar en lugar fresco y seco.**

**INGRÉDIENTS:** Amidon de maïs, fécula de pommes de terre, amidon de tapioca, sucre, glucose en poudre, épaississants (gome guar, E-464), fibre végétale (chicorée), poudre à lever (bicarbonate de sodium), émulsifiants (E-471 et E-481).

**Nº de lot et À consommer de préférence avant: Voir sur le côté. Conservation: Dans un endroit sec et tempéré.**

**INGREDIENTS:** Corn starch, potato starch, tapioca starch, sugar, glucose powder, thickeners (guar gum, E-464), vegetable fibre (chicory), raising agent (Sodium bicarbonate), emulsifiers (E-471 and E-481).

**Lot nº and Best before end: (See side), Store in a cool and dry place.**

**ZUTATEN:** Maisstärke, Kartoffelstärke, Tapiokastärke, Zucker, Glukosepulver, Verdickungsmittel (Guarkernmehl, E-464), Zichorien, Backtriebmittel: Natriumbicarbonat, Emulgatoren (E-471, E-481).

**Bei trockener Kühlung Lagerung ungeöffnet mindestens haltbar bis: siehe Aufdruck.**

**INGREDIENTES:** Amido de milho, fécula de batata, amido de tapioca, açúcar, glicose em pó, espessantes (goma guar, E-464), fibra (chicória), levedante (bicarbonato de sódio), emulsionantes (E-471, E-481).

**Lote nº e Consumir de preferência antes do fim de:** (Ver lateral da embalagem). **Conservar em lugar fresco e seco.**

**INGREDIENTI:** Amido di mais, amido di patate, amido di tapioca, zucchero, glucosio in polvere, addensanti (gomma di guar, E-464), fibre (cicoria), agenti lievitanti (bicarbonato sodico), emulsionanti (E-471, E-481).

**Lotto e Consumare preferibilmente entro: vedi a lato. Mantenere in luogo fresco e asciutto.**

**ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ:** Άμυλο καλαμποκιάς, άμυλο πατάτας, άμυλο ταπίόκας, ζάχαρη, σκόνη γλυκόζης, πυκνωτικό μέσο (κόμμα γκουάρ, E-464), φυτικές ίνες (κικώριο), διογκωτικές ύλες (δίπτανθρακικό νάτριο), γαλακτωματοποιητές (E-471, E-481).

**Αριθμός παρτίδας και ημερομηνία λήξης:** (δείτε στη συσκευασία). **Φύλαξη σε ξηρό και δροσερό μέρος.**

**ANALISIS MEDIO POR 100g/ VALEURS NUTRITIONNELLES MOYENNES POUR 100g/ AVERAGE COMPOSITION PER 100g/IM DURCHSCHNITTENTHALTEN 100 g/ ANÁLISE MÉDIA POR 100g/ ANALISI MEDIA PER 100g/ ΜΕΣΗ ΑΝΑΛΥΣΗ ΑΝΑ 100 g:**

Valor energético/ Valeur énergétique/Energy/Energie/Valor energético/Ενέργεια:	1488 kJ (351 kcal)
Grasas/Lipides/Fats/Fett/Gorduras/Grassi/ Λίπη de las cuales saturadas/dont saturés/of which saturated/davon gesättigte Fettsäuren/ das quais saturadas/ οι cui saturati/ εκ των οποίων κορεσμένα	0,9 g
Hidratos de carbono/Glucidos/Carbohydrates/Kohlenhydrate/Carboidrati/Υδατάνθρακες de los cuales azúcares/dont sucses simples/of which sugars/ davon Zucker/ das quais açúcares simples/ οι cui zuccheri/ εκ των οποίων ζάχαρ	84,3 g
Fibra xalimentaria/Fibres alimentaires/Dietary fibre/ Ballaststoffe/ Fibra alimentar /Fibra alimentare/ Φυτικές ίνες	2,0 g
Proteína/Protide/Protein/Eiweiß/ Proteine/Πρωτεΐνη	0,30 g
Fenilalanina/dont Phénylalanine/Phenylalanine/ Phenylalanin/ Φαινυλαλανίνη	15 mg
Sal/Sel/Salt/ Salz/ αλάτι	0,3 g

**PESO NETO/ POIDS NET/ NET WEIGHT/ NETTOGEWICHT / PESO LIQUIDO/ PESO NETTO/ ΚΑΘ. ΒΑΡΟΣ 500 g e**

bajo teor proteico • Eiwitarm

Eiwitarm

## HARIFEN

### PREPARADO PANIFICABLE Y DE REPOSTERÍA

Alimento con bajo contenido en proteínas y fenilalanina. No contiene leche.

Fabricado por SANAVÍ, S.A.  
18327 Láchar (España)  
www.sanavi.com

#### Backmischung für Brot & Gebäck 500g

Geeignet zur Ernährung im Rahmen einer eiweißarmen Diät bei PKU und verwandten Stoffwechselerkrankungen sowie Niereninsuffizienz.

Nur unter ärztlicher Kontrolle verwenden. Nicht als einzige Nahrungsquelle verwenden.

Importeur: PKU-Versand Huber GmbH  
Max-Planck-Str. 9 - D-92224 Amberg  
Tel: +49 (0)9621 897 9859  
Email: info@pku-versand-huber.de

### FARINHA HARIFEN - Alimento com baixo teor proteico-

Produto destinado a fins medicinais específicos, para o tratamento dietético de erros congénitos do metabolismo das proteínas (fenilcetonúria e outras), insuficiência renal ou hepática que requeiram uma dieta hipoproteica. Como complemento nutricional para satisfazer as necessidades nutricionais em todas as situações em que é necessária uma dieta com baixo teor proteico. Sem leite.

Nota importante: Utilizar este produto sob supervisão médica e só em doentes que necessitem de uma dieta com baixo teor proteico. Não adequado como única fonte de alimento. Apto para crianças de tenra idade e adultos.

Produzido em Espanha

Nº de Notificação (GPP): FM28/2009

low protein

Low Protein • Bajo en Proteínas

## SANAVÍ

### PREPARADO PANIFICABLE Y DE REPOSTERÍA HARIFEN

Alimento con bajo contenido en proteínas y fenilalanina.



Recetas/Receptes/Recipes/  
Rezepte/ Receptas/  
Piccette/Συγγραφές

Χαμηλής περιεκτικότητας σε πρωτεΐνες

## HARIFEN

### BREAD & PASTRY DOUGH MIX LOW PROTEIN AND PHENYLALANINE CONTENT

Uses: As part of the low protein dietary management of phenylketonuria and similar amino acid abnormalities, renal and hepatic failure.

#### HARIFEN ΑΛΕΥΡΙ

Τρόφιμο για ειδικούς ιατρικούς σκοπούς  
Άλευρι με χαμηλή περιεκτικότητα σε πρωτεΐνη και φαινυλαλανίνη  
Δεν περιέχει γάλα.

Για τη διαιτητική αγωγή ενδογενών μεταβολικών νοσημάτων, νεφρικής ή ηπατικής ανεπάρκειας ή όπου απαιτείται διαίτα χαμηλής πρωτεΐνης.

**Δοσολογία και χρήση:** Η δοσολογία καθορίζεται από τον ιατρό ή το διαιτολόγο και εξαρτάται από την ηλικία, το σωματικό βάρος και την κατάσταση της υγείας του ασθενούς. Χρησιμοποιήστε το σε συντάξεις όπως το συνήθισμένο άλευρι.

**Σημαντική σημείωση:** Να χρησιμοποιείται υπό ιατρική επίβλεψη από άτομα που χρειάζονται διαίτα μειωμένης πρόσληψης πρωτεΐνης. Κατάλληλο για μικρά παιδιά και ενήλικες. Να μην λαμβάνεται από υγιείς ενήλικες και παιδιά. Δεν ενδείκνυται ως αποκλειστική πηγή διατροφής. Δεν προορίζεται για παρεντερική χρήση.

Υπεύθυνος Κυκλοφορίας στην Ελλάδα: Medihub, Γούναρη 119, Γλυφάδα 16561 Ελλάδα, Τηλ: 210 6003393, Fax: 210 6005110, email: info@medihub.gr

Αρ.γνωστ. ΕΟΦ: 47051/11-07-2007

#### HARIFEN FARINA

PREPARATO APROTEICO PER LA PREPARAZIONE DI PANE, DOLCI e PIZZA.

Alimento a Fimi Medici Speciali.

INDICAZIONI: Indicato per la gestione dietetica di pazienti affetti da fenilcetonuria ed altre aminoacidopatie grazie al ridotto contenuto di proteine.

AVVERTENZE IMPORTANTI: Utilizzare sotto controllo medico. Non utilizzare come unica fonte di alimentazione.

Importato e distribuito da: DMF PHARMA SRL.  
Via G. Mazzini, 13 -20812 Limbiate (MB)  
www.dmfmetabolic.it

bajo en proteínas



Verifica le disposizioni del tuo comune.  
Faccetta differenziata.  
ASTUCIO: PAPER CARTA  
INCARTO: PPS PLASTICA



C.N.F. 24 38 81



8 425887 005016